

Таблица

| Оснащенность | | Модель плиты | | | |
|-------------------------|------------|--------------|------------------|--------------------|--------------------------|
| | | 900 910 | 900-01 910-01 | 900 K17 910 K17 | 900-01 K17 910-01 K17 |
| Цвет корпуса | Белый | • | • | | |
| | Коричневый | | | • | • |
| Щиток | | | • | | • |
| Шланг присоединительный | | • | • | • | • |
| Ножки | | • | • | • | • |

Руководство по эксплуатации

ПЛИТА



газовая
бытовая
настольная ПГ 900

газоэлектрическая
бытовая
настольная ПГЭ 910

AZ BY GE

KG KZ MD

RU TJ TM

UA UZ

 **GEFEST**
УП "ГЕФЕСТ - ТЕХНИКА"

РЕСПУБЛИКА БЕЛАРУСЬ,
224002, БРЕСТ,
УЛ. СУВОРОВА, 21



UA.TR.012-10



027

AE05

СОДЕРЖАНИЕ

| | |
|--|------------|
| Оснащенность моделей плит | на обложке |
| 1 Общие указания | 2 |
| 2 Требования безопасности | 3 |
| 3 Технические характеристики | 4 |
| 4 Комплектность | 5 |
| 5 Устройство и порядок работы | |
| 5.1 Устройство | 6 |
| 5.2 Горелки стола | 7 |
| 5.3 Конфорка стола | 7 |
| 6 Подготовка к работе | |
| 6.1 Установка | 9 |
| 6.2 Подключение | 9 |
| 7 Практические советы по использованию горелок стола | 11 |
| 8 Обслуживание плиты | 11 |
| 9 Возможные неисправности и методы их устранения | 12 |
| 10 Рекомендации ремонтным службам | 12 |
| 11 Техническое обслуживание плиты | 13 |
| 12 Транспортирование и хранение | 13 |
| 13 Утилизация | 13 |
| 14 Гарантии изготовителя | 14 |
| Адреса дилерских сервисных центров | 15 |

1 ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ

- Настоящее руководство по эксплуатации распространяется на плиты газовые бытовые настольные (далее по тексту плиты) ПГ 900 и плиты газозлектрические бытовые настольные (далее по тексту плиты) ПГЭ 910, их исполнения и модификации и действительно только в тех странах, чьи символы указаны на обложке. Плиты предназначены для приготовления пищевых продуктов в бытовых условиях.
- Вид климатического исполнения УХЛ 4 по ГОСТ 15150-69.
- Плита сертифицирована в соответствии с требованиями нормативных документов, по которым проводится обязательная сертификация.
- При покупке снимите упаковку и убедитесь, что плита не повреждена, полностью укомплектована и торговой организацией правильно заполнены «Свидетельство продажи» и гарантийные талоны.
- Плита должна быть подключена только специалистом организации, имеющей лицензию на право установки и обслуживания газовых плит. Для осуществления гарантийного обслуживания Вашей плиты необходимо обратиться в сервисный центр по обслуживанию бытовой техники (адрес вносится в свидетельство продажи и гарантийные талоны при покупке). Последующие ремонты и обслуживание могут выполнять специалисты уполномоченных организаций.
- Перед подключением требуйте проверки соответствия вида и давления газа настройке плиты, параметры которой указаны в настоящем руководстве по эксплуатации и табличке плиты.
- При подключении плиты должен быть заполнен талон установки.
- Самовольно и неправильно подключенная плита, несоблюдение правил техники безопасности могут привести к отравлению газом, ожогам, пожару, поражению электрическим током.
Внимательно прочтите данное руководство. Оно содержит важную информацию по установке, правильному и безопасному использованию и обслуживанию плиты.
- Сохраните руководство, оно поможет разрешить возникшие вопросы.
- Производитель не несет ответственности за последствия, связанные с неправильной установкой, ремонтом и неправильным использованием плиты.

2 ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

- Лица, пользующиеся плитами, обязаны знать правила безопасного обращения с бытовыми газовыми и электрическими приборами и внимательно изучить данное руководство.
- Плита предназначена для использования только в домашних условиях.
- Использование газовой (газозлектрической) плиты ведет к образованию тепла и влажности на кухне. Помещение должно иметь хорошую вентиляцию: необходимо держать открытыми естественные вентиляционные отверстия или предусмотреть механическое вентиляционное устройство. При интенсивном и продолжительном использовании плиты необходимо

применять дополнительную вентиляцию, например, работу механического вентиляционного устройства на более высокой ступени мощности.

Объем помещения кухни должен быть не менее:

- для плит с 3 газовыми горелками - 12 м³
- для плит с 4 газовыми горелками - 15 м³

- **ЗАПРЕЩАЕТСЯ:** ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ПЛИТОЙ, ЕСЛИ ДАВЛЕНИЕ ГАЗА В СЕТИ НЕ СООТВЕТСТВУЕТ ДАВЛЕНИЮ, УКАЗАННОМУ В РУКОВОДСТВЕ И НА ТАБЛИЧКЕ ПЛИТЫ!
- Размещение и эксплуатация подключаемых к плите газовых баллонов должны осуществляться в соответствии с действующими на Вашей территории документами в области безопасности и газоснабжения.
- Общий кран подачи газа должен находиться на видном, легкодоступном месте.
- **ВНИМАНИЕ!** ПЛИТЫ ПГЭ 910 ВЫПОЛНЕНА ПО I КЛАССУ ЭЛЕКТРОБЕЗОПАСНОСТИ И ДОЛЖНЫ ПОДКЛЮЧАТЬСЯ К РОЗЕТКЕ, ИМЕЮЩЕЙ ЗАЗЕМЛЕНИЕ.
- **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** во избежание возникновения пожара:
 - ПОЛЬЗОВАТЬСЯ НЕИСПРАВНОЙ ПЛИТОЙ.
 - УСТАНОВЛИВАТЬ ПЛИТУ В МЕСТАХ С ПОВЫШЕННЫМ РИСКОМ ПОЖАРНОЙ ОПАСНОСТИ (ВПЛОТНУЮ К ДЕРЕВЯННЫМ, ПОКРЫТЫМ ОБОЯМИ, ГОРЮЧИМ ПЛАСТИКОМ И Т. П. ПОВЕРХНОСТЯМ).
 - ОСТАВЛЯТЬ РАБОТАЮЩУЮ ПЛИТУ БЕЗ ПРИСМОТРА.
 - ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПЛИТУ НЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ (ДЛЯ ОБОГРЕВА ПОМЕЩЕНИЯ, СУШКИ БЕЛЬЯ И Т.П.).
 - НАГРУЖАТЬ ПЛИТУ МАССОЙ БОЛЕЕ 20 КГ.
 - САМОВОЛЬНО ПРОИЗВОДИТЬ КАКИЕ-ЛИБО КОНСТРУКТИВНЫЕ ИЗМЕНЕНИЯ ПЛИТЫ.
 - ХРАНИТЬ ВОЗЛЕ ПЛИТЫ ЛЕГКОВОСПЛАМЕНЯЮЩИЕСЯ ПРЕДМЕТЫ (ГОРЮЧИЕ ВЕЩЕСТВА, АЭРОЗОЛИ, БУМАГУ, ТРЯПКИ И Т.П.).
 - ДОПУСКАТЬ ДЕТЕЙ К РАБОТАЮЩЕЙ ПЛИТЕ.
- Плита не предназначена для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, чувственными или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не инструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под контролем для недопущения игры с плитой.
- **ВНИМАНИЕ:** ПЛИТА ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ СИЛЬНО НАГРЕВАЕТСЯ. ИЗБЕГАЙТЕ ПРИКОСНОВЕНИЯ К НАГРЕВАТЕЛЬНЫМ ЭЛЕМЕНТАМ ПЛИТЫ!
- **ВНИМАНИЕ:** ПРИ ПОЯВЛЕНИИ В ПОМЕЩЕНИИ ЗАПАХА ГАЗА НЕОБХОДИМО ПЕРЕКРЫТЬ ВЕНТИЛЬ БАЛЛОНА (ОБЩИЙ КРАН ПОДАЧИ ГАЗА), ЗАКРЫТЬ ВСЕ КРАНЫ ПЛИТЫ, ОТКРЫТЬ ОКНА И ДО УСТРАНЕНИЯ УТЕЧЕК НЕ ПРОИЗВОДИТЬ НИКАКИХ ДЕЙСТВИЙ, СВЯЗАННЫХ С ОГНЕМ ИЛИ ИСКРООБРАЗОВАНИЕМ: НЕ ЗАЖИГАТЬ СПИЧКИ, НЕ КУРИТЬ, НЕ ВКЛЮЧАТЬ (ВЫКЛЮЧАТЬ) ОСВЕЩЕНИЕ И ЭЛЕКТРОПРИБОРЫ И Т.П.!
- Для устранения утечки газа необходимо немедленно вызвать аварийную газовую службу.

- Когда плита не работает, общий кран подачи газа должен быть закрыт.
- Перед мытьем или проведением других операций по обслуживанию плиту необходимо отключить от электросети.
- Периодически (не реже одного раза в полгода) проверяйте состояние шнура питания и гибкого шланга подвода газа. При обнаружении каких-либо дефектов (трещины, следы оплавления, затверждение материала) немедленно обращайтесь в сервисную службу для их замены.
- Особую осторожность проявляйте при приготовлении блюд с большим количеством жира или масла. Перегретые, они легко воспламеняются.

ЗНАЙТЕ: НЕЛЬЗЯ ТУШИТЬ ВОСПЛАМЕНИВШЕЕСЯ МАСЛО ИЛИ ЖИР ВОДОЙ. ПОСУДУ С ОГНЕМ НУЖНО ПЛОТНО НАКРЫТЬ КРЫШКОЙ!

ПОМНИТЕ: НАИБОЛЕЕ РАСПРОСТРАНЕННЫМИ НЕСЧАСТНЫМИ СЛУЧАЯМИ, СВЯЗАННЫМИ С ПЛИТОЙ, ЯВЛЯЮТСЯ ОЖОГИ!

Обычно они происходят:

- при касании горячих частей плиты;
- при расплескивании кипящих жидкостей;
- в ситуации, когда опрокидывается посуда, стоящая на передних конфорках.

Будьте аккуратны и не допускайте детей к работающей плите.

3 ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Таблица 1

| Технические характеристики | Модель плиты | |
|---|----------------------|----------|
| | ПГ900 | ПГЭ 910 |
| Категория плиты | II _{2НЗВ/Р} | |
| Класс плиты | 1 | |
| Номинальное напряжение, В | - | 220-230 |
| Род тока, Гц | - | ~50 |
| Класс электробезопасности | I | |
| Присоединительная резьба газопровода | G 1/2 | |
| Диапазон номинальных мощностей, Вт | - | 915-1000 |
| Номинальная мощность газовых горелок | см. табл. 2 | |
| Расход газа | | |
| Размеры плиты (ширина x глубина x высота), см | 50 x 52 x12,7 | |
| Масса плиты, кг, не более | 6,2 | 9,0 |
| Содержание драгметаллов (серебра), г | - | 0,17 |

- Плита в зависимости от настройки может работать на сжиженном СПБТ (пропан-бутан) газе с давлением 30±5 мбар или на природном газе G20 с давлением 20^{+5,0}_{-3,0} мбар.
- Перевод плиты на другой вид газа могут производить сервисные службы, имеющие лицензию на право обслуживания газовых плит.
- Перенастройка плиты производится заменой сопел горелок и винтов малого расхода (ВМР) кранов согласно таблицы 2.

Таблица 2

| Тип горелки | | Сжиженный газ (СПБТ)* P _H =30 мбар | | | | Природный газ (G20) P _H =20 мбар | | | |
|-----------------------------------|--------|--|-------------------------|-------|-----|--|-------------------------|-------|-----|
| | | N _{НОМ.} , кВт | N _{МИН.} , кВт | Сопло | ВМР | N _{НОМ.} , кВт | N _{МИН.} , кВт | Сопло | ВМР |
| Горелка полубыстрого действия | | 1,7 | 0,4 | 75 | 33 | 1,8 | 0,4 | 104 | 44 |
| Максимальный расход газа на плите | ПГ 900 | 486 (г/ч) | | | | 685 (л/ч) | | | |
| | ПГЭ910 | 365 (г/ч) | | | | 514 (л/ч) | | | |

*СПБТ - сжиженный газ "пропан-бутан" по ГОСТ 20448-90 (высшая теплота сгорания H_s - 98,4 Мдж/м³ (50,28 МДж/кг)).

Мощность и расход газа указаны при температуре окружающей среды 15 °С и атмосферном давлении - 101,3 кПа (по СТБ ЕН 30-1-1-2005).

В графах "сопло" и "ВМР" указана маркировка, которая соответствует номинальному диаметру сопла ммх100.

Срок службы плиты - 10 лет, по истечении которого необходимо обратиться в организацию, осуществляющую надзор за бытовыми газовыми приборами, для определения возможности и срока дальнейшей эксплуатации плиты или необходимости ее замены.

4 КОМПЛЕКТНОСТЬ

Таблица 3

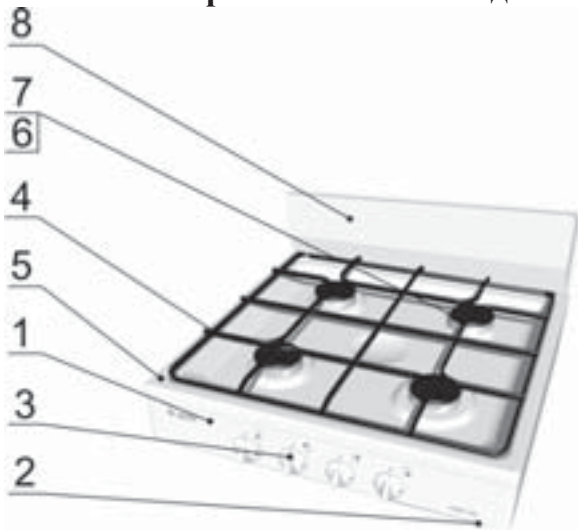
| Комплектующие | Модель плиты | |
|--|--------------|---------|
| | ПГ 900 | ПГЭ 910 |
| Плита, шт. | 1 | 1 |
| Комплект сопел и винтов малого расхода (ВМР) на природный газ, шт. | 1 | 1 |
| Щиток, шт.* | 1 | 1 |
| Решетка, шт. | 1 | 1 |
| Комплект горелок стола (смеситель, крышка), шт. | 4 | 3 |
| Шланг присоединительный, шт. | 1 | 1 |
| Хомут, шт. | 1 | 1 |
| Прокладка (в штуцер), шт. | 1 | 1 |
| Ножки, шт. | 4 | 4 |
| Руководство по эксплуатации, шт. | 1 | 1 |
| Гарантийная карта | 1 | 1 |
| Упаковка, шт. | 1 | 1 |

*Для плит мод. 900-01; 900-01 K17;910-01; 910-01 K17

5 УСТРОЙСТВО И ПОРЯДОК РАБОТЫ

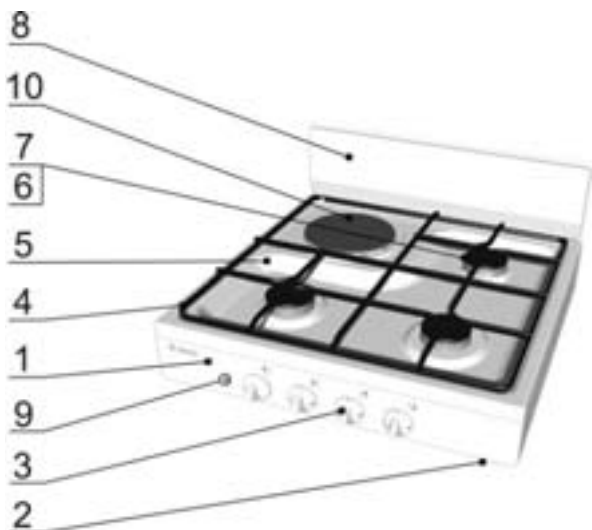
5.1 УСТРОЙСТВО

Устройство плиты мод. 900



- 1 – корпус
- 2 – ножки
- 3 – ручки управления
- 4 – решетка
- 5 – стол
- 6 – смеситель

Устройство плиты мод. 910



- 7 – крышка горелки
- 8 – щиток*
- 9 – индикатор включения конфорки
- 10 – электроконфорка

* См. раздел комплектность

Рис.1

5.2 ГОРЕЛКИ СТОЛА

- Управление работой горелок осуществляется с помощью ручек кранов.
- Положение горелок на столе схематично изображено возле каждого крана.

Символы:



Кран закрыт



Максимальное пламя



Малое пламя

- Все краны имеют фиксированное положение «малое пламя», обеспечивающее устойчивое горение в экономичном режиме. Им также удобно пользоваться при необходимости резко убавить огонь, не выключая горелку.
- Чтобы зажечь горелку, нужно поднести к ней огонь, нажать и повернуть ручку крана против часовой стрелки в положение «максимальное пламя».
- Когда в сети большое давление, горелка зажигается легче при меньшей подаче газа (положение ручки между максимальным и малым пламенем).

5.3 КОНФОРКА СТОЛА (для плит ПГЭ 910)

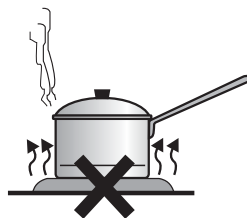
- На столе установлена конфорка, температура нагрева которой регулируется ступенчатым переключателем, расположенным на панели управления. Для включения конфорки необходимо ручку переключателя установить в положение, соответствующее требуемому режиму. При этом загорится сигнальная лампочка включения конфорки.
- Конструкция переключателя позволяет включить конфорку как по, так и против хода часовой стрелки. Приготовление пищи рекомендуется начинать сразу на максимальной мощности с положения «6». После закипания, или несколько раньше, необходимо переключить конфорку на минимальную или среднюю мощность.
- В таблице 4 приведены рекомендации по выбору режимов работы конфорки.
- За 5-10 минут до окончания приготовления конфорку можно выключить. Набранного ею тепла хватит для завершения приготовления. При этом Вы экономите электроэнергию и свои деньги.

Таблица 4

| Режим конфорки | Положение ручки переключателя | Для чего и что готовить |
|---------------------------------|-------------------------------|---|
| Выключено | “0” | – |
| «Томление» (минимальный нагрев) | “1” | Чтобы блюдо не остыло |
| Слабый нагрев | “2” | Подогрев, овощные блюда, каши |
| Средний нагрев | “3”, “4” | Макаронные изделия, супы вареный картофель, варенье |
| Сильный нагрев | “5” | Эскалопы, рубленые котлеты, жареный картофель |
| Максимальный нагрев | “6” | Бараньи котлеты, лангет, доведение до кипения |

- **ПОМНИТЕ!** для быстрого приготовления пищи посуда должна иметь плоское дно, хорошо прилегающее к поверхности конфорки. Диаметр посуды должен равняться или быть немного больше диаметра конфорки (рис.2).

НЕПРАВИЛЬНО



ПРАВИЛЬНО

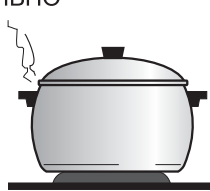


Рис.2

- Поверхность конфорки и днища посуды должна быть чистой. Прикипевшая грязь значительно снижает теплопередачу.
- Не допускайте резкого охлаждения горячей конфорки. От пролитой на нее холодной жидкости она может потрескаться и выйти из строя.
- Чтобы конфорка не ржавела, не ставьте на нее кастрюли с мокрым дном и каждый раз протирайте насухо после того, как помоее. Подсушить конфорку можно кратковременным включением.
- Если предстоит большой перерыв в работе плиты, смажьте конфорку промасленной тряпочкой.

6 ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

6.1 УСТАНОВКА

- Плита должна быть подключена только квалифицированным персоналом специализированных организаций, имеющих право на установку и обслуживание газовых плит.
- **ВАЖНО:** ПЛИТА НЕ ПРИСОЕДИНЯЕТСЯ К ПАТРУБКУ ДЛЯ ОТВОДОВ ПРОДУКТОВ СГОРАНИЯ. ДЛЯ ПРАВИЛЬНОЙ И БЕЗОПАСНОЙ РАБОТЫ НЕОБХОДИМО, ЧТОБЫ ПЛИТА БЫЛА УСТАНОВЛЕНА В ПОМЕЩЕНИИ С ХОРОШЕЙ ВЕНТИЛЯЦИЕЙ, СОГЛАСНО УКАЗАНИЯМ РУКОВОДСТВА ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ, С УЧЕТОМ ТРЕБОВАНИЙ ПРАВИЛ БЕЗОПАСНОСТИ И ТЕХНИЧЕСКОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ, ДЕЙСТВУЮЩИХ В ВАШЕМ РЕГИОНЕ.
- Запрещается устанавливать плиту на лакированную поверхность кухонной мебели или покрытую легковоспламеняющимися материалами (материя, клеенка, бумага и т. д.). Мебель, стоящая рядом с плитой, а также кухонные полотенца, шторы и т.п. должны находиться на безопасном расстоянии, исключающем их воспламенение.
- Плита должна отстоять от поверхности стены сзади не менее чем на 60 мм. Стена за плитой должна быть облицована огнеупорным материалом.
Минимальное расстояние от боковой кромки плиты до боковых вертикальных стенок мебели (справа или слева) - 200 мм. Минимальное расстояние от стола до навесных шкафов сверху - 850 мм.

Выравнивание

- Перед подключением, используя регулировочные ножки, выставить плиту по горизонтали. Горизонтальность можно проверить уровнем или с помощью сковороды, жир на которой должен растекаться равномерно, не скапливаясь у края.

6.2 ПОДКЛЮЧЕНИЕ

- Перед подключением проверить, соответствуют ли местные условия подключения (вид и давление газа) настройке плиты.
- Параметры настройки плиты указаны в руководстве по эксплуатации и на табличке плиты.
- При подключении плиты к газовому баллону необходимо применять регулятор давления газа. Рекомендуется использовать газовый баллон объемом 5л; 12л; 27л или 50л по ГОСТ 15860-84 с соответствующим ему регулятором давления по ГОСТ 21805-94.
- Регулятор давления и баллон в комплект поставки не входят и приобретаются через торговую сеть отдельно.
- Подсоединение плиты может осуществляться через неподвижное соединение или через гибкий присоединительный шланг в соответствии с действующими нормами.
- Если давление природного газа превышает допустимую норму (25 мбар), в подводящей сети необходимо установить редуктор, понижающий давление до положенной величины.

- Перед подключением проверить установку ручек управления в нулевом положении.
- После подключения проверьте работу горелок. Пламя горелок должно быть ровным, без проскоков и отрывов.

Подсоединение с помощью шланга

- При подключении и установке плиты должны быть соблюдены следующие требования:
 - шланг должен быть доступен для осмотра по всей длине;
 - шланг не должен ничем пережиматься, иметь сильных изгибов и испытывать растягивающие усилия;
 - шланг должен быть длиной не менее 1,5 метра;
 - если шланг имеет повреждения, он должен заменяться целиком, ремонт недопустим.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ ПРОВЕРЯТЬ ГЕРМЕТИЧНОСТЬ СОЕДИНЕНИЙ И ИСКАТЬ УТЕЧКИ ГАЗА С ПОМОЩЬЮ СПИЧЕК И ДРУГОГО ОТКРЫТОГО ОГНЯ!

ВНИМАНИЕ: ПРИ ПОДКЛЮЧЕНИИ ПЛИТЫ К ГАЗОВОЙ СЕТИ В ЗДАНИЯХ, НЕ СООТВЕТСТВУЮЩИХ ТРЕБОВАНИЯМ ПО УСТРОЙСТВУ СИСТЕМЫ ВЫРАВНИВАНИЯ ПОТЕНЦИАЛОВ, СЛЕДУЕТ ПРИМЕНЯТЬ СПЕЦИАЛЬНУЮ ИЗОЛИРУЮЩУЮ ВСТАВКУ ИЛИ ТОКОНЕПРОВОДЯЩИЙ ГАЗОВЫЙ ШЛАНГ.

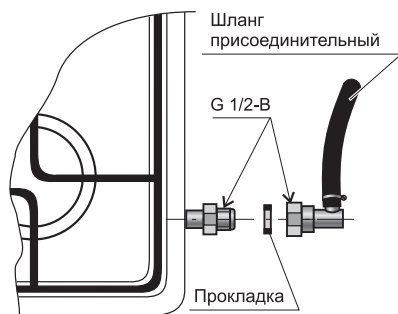


Рис.3

Подсоединение к сети (для плит ПГЭ 910)

- Перед подключением проверьте соответствие электрических параметров Вашей плиты и электрической сети. Плита должна подключаться к розетке, находящейся в легкодоступном месте и имеющей заземление. Номинальное напряжение электросети - 220-230 В (50 Гц). Розетка должна находиться в легкодоступном месте и не должна закрываться плитой.

ПОМНИТЕ: ПОСЛЕ УСТАНОВКИ ПЛИТЫ НА МЕСТО ОБЯЗАТЕЛЬНО ПРОВЕРЬТЕ ПОЛОЖЕНИЕ ГИБКОГО ШЛАНГА ПОДВОДА ГАЗА И ШНУРА ПИТАНИЯ. ОНИ НЕ ДОЛЖНЫ КАСАТЬСЯ ЗАДНЕЙ СТЕНКИ ПЛИТЫ. ВО ВРЕМЯ РАБОТЫ ПЛИТЫ ТАМ ВОЗНИКАЕТ БОЛЬШАЯ ТЕМПЕРАТУРА, КОТОРАЯ МОЖЕТ ИХ ПОВРЕДИТЬ!

ВНИМАНИЕ! ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ НЕОБХОДИМО В ТЕЧЕНИЕ ПОЛУЧАСА ПРОГРЕТЬ НА МИНИМАЛЬНОЙ МОЩНОСТИ (ПОЛОЖЕНИЕ РУЧКИ ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЯ - "1") ЭЛЕКТРИЧЕСКУЮ КОНФОРКУ СТОЛА БЕЗ УСТАНОВКИ ПОСУДЫ.

7 ПРАКТИЧЕСКИЕ СОВЕТЫ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ГОРЕЛОК СТОЛА

- Размеры посуды и режим работы горелок нужно выбирать таким образом, чтобы пламя не выходило за края и не «лизало» боковые стенки. Оптимально использовать посуду диаметром 160-220 мм.
- **ЗАПРЕЩАЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПОСУДУ С ВЫПУКЛЫМ ИЛИ ВОГНУТЫМ ДНОМ.**
- Пользуйтесь посудой с крышками — это значительно сократит время приготовления.
- Доведя жидкость до кипения, установите такой минимальный режим, при котором не придется снимать или сдвигать крышку.

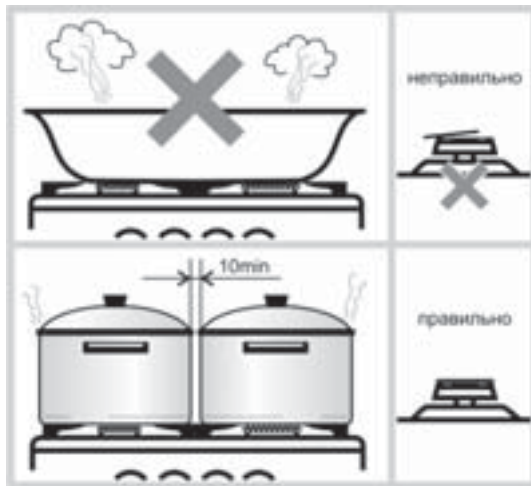


Рис 4

8 ОБСЛУЖИВАНИЕ ПЛИТЫ

Уход за плитой

- Содержите плиту в чистоте. Чистая плита служит дольше, на ней приятно готовить и еда получается аппетитней.
ВНИМАНИЕ: ПЕРЕД ТЕМ КАК МЫТЬ, ОБЯЗАТЕЛЬНО ОТКЛЮЧИТЕ ПЛИТУ ОТ ЭЛЕКТРОСЕТИ! (для плит ПГЭ 910).
- Эмалированные поверхности плиты следует мыть мягкой кухонной губкой, теплой водой с моющим средством для посуды и протирать тканью. Особую деликатность проявите при чистке ручек плиты, на которых нанесены информационные знаки.
- Не пользуйтесь металлической мочалкой или ножом для удаления загрязнений. Прилипшую грязь предварительно размочите.
- Не применяйте абразивные порошки, а также вещества, содержащие кислоты и другие агрессивные компоненты, которые могут необратимо повредить поверхности плиты и удалить рисунки.
- Чтобы почистить горелки или помыть стол плиты, горелки удобнее снять.

- Эмалированные крышки горелок и решетку стола можно аккуратно почистить металлической мочалкой или тряпкой с мелким абразивным чистящим порошком.
- КОНСТРУКЦИЯ НЕ ПРЕДУСМАТРИВАЕТ ОЧИСТКУ ПЛИТЫ ПАРОМ.

9 ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Таблица 5

| Что происходит | Причина | Как устранить |
|---|--|---|
| 1. Не горит или вяло горит горелка. | - слишком малое давление в сети; - горелка установлена с перекосом; - засорилось сопло. | - обратиться в газоснабжающую службу; - правильно установить горелку; - тонкой проволокой или иголкой прочистить сопло. |
| 2. Горелка горит напряженно, с отрывами пламени. | - слишком большое давление в сети. | - обратиться в газоснабжающую службу; - уменьшить ручкой подачу газа до стабилизации горения. |
| 3. При нагревании клинит ручку крана. | - выработалась смазка крана. | - *заменить смазку в кране. |
| 4. Не работает все электрооборудование. | - плита не подключена к сети; - обрыв шнура питания. | - подключить плиту. - *заменить шнур питания. |
| 5. Конфорка: - не работает в отдельных или во всех положениях переключателя. | - неисправен переключатель; - обрыв одной из спиралей конфорки; - повреждена проводка; - нет контакта в соединении; - неисправна конфорка. | - *заменить переключатель; - *заменить конфорку; - *заменить проводку; - *устранить; - *заменить конфорку. |
| * Работы выполняются сервисной службой | | |

10 РЕКОМЕНДАЦИИ РЕМОНТНЫМ СЛУЖБАМ

Регулировка для различного давления газа

- Для работы на другом виде (давлении) газа надо заменить сопла горелок и винты малого расхода (ВМР) в кранах. Сопла и ВМР имеют маркировку и устанавливаются согласно таблицы 2.

Замена сопел горелок и винтов малого расхода (ВМР) в кранах:

- снять решётку и горелки стола;
- положить плиту на боковую стенку;
- демонтировать дно плиты (для плит ПГЭ 910);
- торцевым гаечным ключом (S=8 мм) выкрутить и заменить сопла горелок;
- перевернуть плиту;
- в кранах гаечным ключом (S=9 мм) выкрутить и заменить винты малого расхода.
- сборку плиты производить в обратной последовательности.

11 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ ПЛИТЫ

- Техническое обслуживание плиты проводится специалистами уполномоченных организаций в соответствии с действующими региональными Правилами. По истечении 10 лет эксплуатации плиты техническое обслуживание является обязательным.

12 ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

- Перевозить плиты необходимо в заводской упаковке согласно указанным на ней требованиям манипуляционных знаков.
- Транспорт и хранилища должны обеспечивать защиту плит от атмосферных осадков и механических повреждений.
- Плита должна храниться в упакованном виде в помещениях. Для плит ПГ 900 температура воздуха в помещении должна быть от минус 50 °С до плюс 40 °С. Для плит ПГЭ 910 - от плюс 5 °С до плюс 40 °С.

13 УТИЛИЗАЦИЯ

- Если Вы хотите заменить старую плиту, необходимо обратиться в организацию, осуществляющую надзор за бытовыми газовыми приборами, по разъяснению порядка утилизации.
- В случае, если плита будет отправлена на свалку, помните, что, попав в детские руки, она может привести к несчастному случаю. Позаботьтесь о том, чтобы сделать ее максимально безопасной. Обрежьте шнур питания и снимите имеющиеся электроузлы (конфорка, переключатель и т.д.).

14 ГАРАНТИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

Данные гарантийные обязательства не ограничивают определенные законом права потребителей.

- Гарантийный срок эксплуатации – 24 месяца со дня продажи плиты.
- При отсутствии штампа и даты продажи гарантийный срок исчисляется со дня выпуска плиты заводом.
- Гарантийный срок эксплуатации плиты, эксплуатируемой с повышенной интенсивностью, в местах, допускающих общее пользование, – 6 месяцев со дня установки, а при отсутствии в руководстве по эксплуатации штампа и записи об установке – со дня выпуска прибора изготовителем.
- Гарантийный ремонт производится персоналом уполномоченной сервисной службы.
- Представитель сервисной службы, производящий ремонт, обязан заполнить отрывной изымаемый талон и корешок к нему.
- **ВНИМАНИЕ:** ВО ИЗБЕЖАНИЕ НЕДОРАЗУМЕНИЙ, СВЯЗАННЫХ С ГАРАНТИЙНЫМ ОБСЛУЖИВАНИЕМ, ТРЕБУЙТЕ ОТ ПРОДАВЦА ОБЯЗАТЕЛЬНОГО ЗАПОЛНЕНИЯ ПУНКТА “НАИМЕНОВАНИЕ И АДРЕС СЕРВИСНОЙ СЛУЖБЫ” В РАЗДЕЛЕ “СВИДЕТЕЛЬСТВО ПРОДАЖИ” И ГАРАНТИЙНЫХ ТАЛОНАХ.
- Гарантийные обязательства не выполняются в случае:
 - некомплектности плиты, выявленной потребителем после продажи;
 - обнаружения механических повреждений после продажи, возникших по вине потребителей;
 - несоблюдения правил транспортировки и хранения;
 - несоблюдения правил установки и эксплуатации;
 - разборки и ремонта плиты лицами, не имеющими на это право.
 - использования плиты в коммерческих целях или на предприятиях общественного питания.
- **ВНИМАНИЕ:** ПО ВОПРОСАМ ЭКСПЛУАТАЦИИ ТЕХНИКИ GEFEST ВЫ МОЖЕТЕ ПОЗВОНИТЬ НА ТЕЛЕФОН «ГОРЯЧЕЙ ЛИНИИ» НАШЕЙ СЕРВИСНОЙ СЛУЖБЫ В БРЕСТЕ:
ДЛЯ РБ - **8 (0162) 21-24-54**, ДЛЯ ДРУГИХ СТРАН - **+(375 162) 21-24-54**
ОСУЩЕСТВЛЯЕТСЯ ЗАПИСЬ ПЕРЕГОВОРОВ.

Адреса дилерских сервисных центров, производящих ремонт плит «Гефест»

| | Наименование уполномоченных организаций, адрес, территория обслуживания | (Код) Телефон |
|--------|---|------------------|
| Россия | ООО "Азимут" 400057 г. Волгоград, ул.Армавирская, 2 Астраханская обл., Волгоградская обл., Краснодарский край, Кабардино - Балкарская Республика, Карачаево - Черкесская Республика, Пензенская обл., Республика Дагестан, Республика Ингушетия, Республика Калмыкия, Республика Татарстан, Республика Северная Осетия - Алания, Чеченская Республика. | +(7 8442) 724010 |
| | ООО "АКИ" 394026 г. Воронеж, ул.Машиностроителей, 8 Белгородская обл., Воронежская обл., Курская обл., Липецкая обл., Тамбовская обл. | +(7 4732) 774999 |
| | ООО НПО "Урал Гефест" 620109 г. Екатеринбург, ул.Мельникова, 52 Алтайский край, Амурская обл., Еврейская автономная обл., Иркутская обл., Камчатский край, Кемеровская обл., Красноярский край, Курганская обл., Магаданская обл., Новосибирская обл., Омская обл., Пермский край, Приморский край, Республика Бурятия, Республика Саха (Якутия), Республика Тыва, Республика Хакасия, Сахалинская обл., Свердловская обл., Томская обл., Тюменская обл., Удмуртская Республика, Хабаровский край, Ханты - Мансийский АО, Челябинская обл., Забайкальский край, Чукотский АО, Ямало - Ненецкий АО. | +(7 3432) 469829 |
| | ООО "Луч" 153024 г. Иваново, ул.Заводская,13 Владимирская обл., г.Москва, Московская обл., Ивановская обл., Ярославская обл. | +(7 4932) 472020 |
| | ООО "Русское раздолье" г. Калининград, ул.Лейтенанта Яналова,42 Брянская обл., Владимирская обл., Московская обл., Калининградская обл., Калужская обл., Костромская обл., Курская обл., Пензенская обл., Псковская обл., Смоленская обл., Тверская обл., Тульская обл., Ярославская обл. | +(7 495) 5584194 |
| | ООО "Юлас" 350049 г. Краснодар, ул.Аэродромная, 168 Краснодарский край. | +(7 8612) 282231 |
| | ООО "Югторг" 350000 г. Краснодар, ул.Чапаева, 92 Московская обл., Кабардино - Балкарская Республика, Карачаево - Черкесская Республика, Краснодарский край, Республика Адыгея, Ростовская обл., Республика Северная Осетия - Алания, Ставропольский край. | +(7 8612) 100036 |
| | ООО "Престиж-Гефест" 352200 Краснодарский край, ст. Динская, ул.Полевая, 7 Краснодарский край, Республика Абхазия, Республика Адыгея. | +(7 86162) 54646 |
| | ООО "Третий Полос" 398001 г. Липецк, ул. 8 марта, 36 Белгородская обл., Владимирская обл., Воронежская обл., Московская обл., Калужская обл., Курская обл., Липецкая обл., Оренбургская обл., Орловская обл., Республика Башкортостан, Республика Дагестан, Рязанская обл., Самарская обл., Ставропольский край, Тамбовская обл., Тульская обл., Ульяновская обл. | +(7 4742) 310807 |
| | ООО "Тандем" 115088 г. Москва, Большой Дровяной пер., 11/8, стр.1 Московская обл. | +(7 495) 5832896 |

| | | |
|--------|--|--|
| Россия | ООО "Ви-Стронг" 123060 г. Москва, ул. Маршала Соколовского, 3 Владимирская обл., г. Москва, Московская обл., Калужская обл., Костромская обл., Нижегородская обл., Оренбургская обл., Ярославская обл., Республика Башкортостан, Республика Коми, Республика Татарстан, Рязанская обл., Тверская обл., Тульская обл., Удмуртская Республика, | + (7 499) 1942290 + (7 499) 1947947 |
| | ООО "Оптим" 121351 г. Москва, ул. Молодогвардейская, 33/1 Архангельская обл., Владимирская обл., Вологодская обл., г. Москва, Московская обл., Кировская обл., Костромская обл., Тамбовская обл., Республика Башкортостан, Республика Татарстан, Рязанская обл., Удмуртская Республика, Чувашская Республика, Ярославская обл. | + (7 495) 5508880 |
| | ООО "ЭДО-Трэй" 121471 г. Москва, ул. Петра Алексеева, 12 г. Москва, Московская обл., Республика Мордовия, Оренбургская обл., Пензенская обл., Республика Северная Осетия - Алания, Тамбовская обл., Тверская обл., Ульяновская обл. | + (7 495) 4441649 |
| | ООО "Талион" 127282 г. Москва, Чермянский проезд, 7, оф. 502 Воронежская обл., г. Москва, Московская обл., Республика Татарстан, Рязанская обл., Тамбовская обл., Тверская обл., Тульская обл., Ярославская обл. | + (7 495) 3801872 |
| | ООО "РБТК" 127247 г. Москва, Дмитровское шоссе, 100, стр. 3 г. Москва, Московская обл., Калужская обл., Кировская обл., Республика Мордовия, Республика Башкортостан, Республика Коми, Республика Марий Эл, Республика Татарстан, Рязанская обл., Тверская обл., Тульская обл., Удмуртская Республика, Чувашская Республика, Ярославская обл. | + (37517) 2094811 + (37517) 2540452 |
| | ООО "Гортез" г. Москва, ул. Москворечье, 42 Курская обл., Новгородская обл., Орловская обл., Тульская обл. | + (37517) 2220101 |
| | ООО "БытПромСервис" 143980 Московская обл., г. Железнодорожный, ул. Советская, 18, офис 3 Владимирская обл., г. Москва, Московская обл., Калужская обл., Кировская обл., Костромская обл., Нижегородская обл., Республика Коми, Республика Марий Эл, Республика Татарстан, Смоленская обл., Тверская обл., Ульяновская обл., Чувашская Республика. | + (7 495) 6859299 |
| | ООО "Берингов пролив Дельта" 141282 Московская обл., г. Ивanteeвка, ул. Толмачева, 27 Московская обл. | + (7 495) 5000560 |
| | ООО "Центр бытовой техники" 141400 Московская обл., г. Химки, ул. Кольцевая, 8 Владимирская обл., Вологодская обл., г. Москва, Московская обл., Ивановская обл., Калужская обл., Кировская обл., Костромская обл., Краснодарский край, Липецкая обл., Пермский край, Республика Коми, Республика Татарстан, Ростовская обл., Рязанская обл., Тверская обл., Тульская обл., Челябинская обл., Ярославская обл. | + (7 495) 5727071 |
| | ООО "Старт" 103098 г. Н. Новгород, ул. Артельная, 22 Костромская обл., Республика Мордовия, Нижегородская обл., Республика Марий Эл, Республика Татарстан, Чувашская Республика. | + (7 8314) 394524 |
| | ООО "Техмаркет" 603127 г. Н. Новгород, ул. Федосенко, 57 Нижегородская обл. | + (7 8312) 759797 + (7 8312) 258811 |
| | ООО "Бытовая техника" 644076 г. Омск, пр-т Космический, 99/2 Кемеровская обл., Красноярский край, Курганская обл., Омская обл., Новосибирская обл., Республика Алтай, Томская обл., Тюменская обл., Челябинская обл. | + (7 3812) 543576 |

| | | |
|--------|--|--------------------------------------|
| Россия | ООО "Микадо" 347540 Ростовская обл., г. Пролетарск, ул.Ленина, 120а Московская обл., Краснодарский край, Ростовская обл., Ставропольский край. | (+7 86374) 99131 |
| | ЗАО "Лебединский ТД" 344093 г. Ростов-на-Дону, ул.Днепропетровская, 50В Краснодарский край, Ростовская обл., Ставропольский край. | (+7 8632) 521689 |
| | ООО "Оберон-95" 344019 г. Ростов-на-Дону, ул.Мясникова, 54 Ростовская обл., Краснодарский край, Республика Дагестан, Кабардино - Балкарская Республика, Республика Северная Осетия - Алания. | (+7 8632) 767470 |
| | ООО "Белтхоторг" 344111 г. Ростов-на-Дону, пр-т. 40-летия Победы, 117 Астраханская обл., Волгоградская обл., Кабардино - Балкарская Республика, Краснодарский край, Республика Адыгея, Республика Дагестан, Республика Ингушетия, Ростовская обл., Ставропольский край, Республика Северная Осетия - Алания, Чеченская Республика. | (+7 8632) 693810 |
| | ЗАО "Универпроект" 443068 г. Самара, ул.Дыбенко, 120 Оренбургская обл., Республика Башкортостан, Республика Татарстан, Самарская обл., Тюменская обл., Ульяновская обл. | (+7 8462) 297873 |
| | ООО "Гефест-Нева" г. Санкт-Петербург, ул. Маршала Говорова, 29, лит. А Московская обл., г. Санкт-Петербург, Ленинградская обл., Оренбургская обл., Орловская обл., Республика Башкортостан, Республика Татарстан, Самарская обл., Ульяновская обл. | (+7 8482) 664388 (+7 8482) 267436 |
| | ООО "Ринго" 192174 г. Санкт-Петербург, ул. Бабушкина, 111 Архангельская обл., Вологодская обл., г. Москва, Московская обл., г. Санкт - Петербург, Ленинградская обл., Мурманская обл., Новгородская обл., Псковская обл., Республика Карелия, Республика Коми. | (+7 812) 3093311 |
| | ООО "Вятка - Сервис" 196158 г. Санкт-Петербург, Московское шоссе, д. 5 г. Санкт - Петербург, Ленинградская обл., Псковская обл. | (+7 812) 3828803 (+7 812) 3712464 |
| | ООО "Техноком" 410030 г. Саратов, ул. Большая Затонская, 19/21, оф. 27 Пензенская обл., Саратовская обл. | (+7 8452) 486327 |
| | ООО "Солярис-95" 410005 г. Саратов, ул. Посадского, 264 Пензенская обл., Самарская обл., Саратовская обл., Ульяновская обл. | (+7 8452) 327922 |
| | ООО "Автоконт" 214031 г. Смоленск, ул. Бабушкина, 7 Белгородская обл., Брянская обл., Калининградская обл., Калужская обл., Курская обл., Орловская обл., Псковская обл., Смоленская обл., Тульская обл. | (+7 4812) 317467 |
| | ООО "Норд-Сервис" 355044 г. Ставрополь, ул. Кулакова, 24 Кабардино - Балкарская Республика, Карачаево - Черкесская Республика, Краснодарский край, Республика Дагестан, Республика Ингушетия, Республика Калмыкия, Республика Северная Осетия - Алания, Ставропольский край, Чеченская Республика. | (+7 8652) 943850 |
| | ООО ПКФ "Айова" 356244 Ставропольский край, г.Михайловск, ул. Коллективная, 1 Кабардино - Балкарская Республика, Карачаево - Черкесская Республика, Краснодарский край, Республика Дагестан, Республика Ингушетия, Республика Калмыкия, Ростовская обл., Ставропольский край, Республика Северная Осетия - Алания, Чеченская Республика. | (+7 86553) 59379 |
| | ООО "Комфорт" 170000 г.Тверь, бульвар Радищева, 33/35 Тверская обл. | (+7 9032) 432939 |

| | | |
|--------------------|--|-------------------------|
| Россия | ООО "Газтехника+" 450022 г.Уфа, ул.Губайдуллина, 19, корп. 6 Калужская обл., Кировская обл., Оренбургская обл., Пермская обл., Республика Башкортостан, Республика Марий Эл, Республика Татарстан, Удмуртская Республика, Челябинская обл., Чувашская Республика. | + (7 3272) 532426 |
| | Азербайджан | |
| | ЗАО "Гидромашсервис" AZ1029 г. Баку, пр-т им. Г.Алиева, 119 г. Баку. | + (99412) 4982187 |
| Казахстан | | |
| | ТОО "Гефест LTD" 050012 г. Алматы, ул. Толе Би, 113 г. Алматы. | + (77272) 725495 |
| | ТОО "Квант" 090000 г. Уральск, ул. Гагарина 2/3 Западно - Казахстанская обл. | + (77112) 283133 |
| Кыргызстан | | |
| | СОО "ХолСтин" 720160 г. Бишкек, ул. Лермонтова, 1Б г. Бишкек. | + (996312) 630984 |
| Латвия | | |
| | АО "Диксонс" LV-1009 г. Рига, ул. Матиса, 92 г. Рига. | + (371) 67299655 |
| Молдова | ООО ПКФ "Декостар" MD2068 г. Кишинев, Московский пр-т, 6 г. Кишинев. | + (37322) 499324 |
| | АО ТД "Камелия" MD2068 г. Кишинев, Московский пр-т, 11/1 г. Кишинев. | + (37322) 449103 |
| Таджикистан | | |
| | ЧП Муродов У.А. г. Душанбе, ул. Рудаки, 64, кв. 46 г. Душанбе. | + (992372) 274456 |
| Узбекистан | | |
| | ZIVO-TECHNIKS 700059 г. Ташкент, ул. У. Носира, 132 г. Ташкент. | + (99871) 2500446 |
| Украина | ООО "Кефей" 21037 г. Винница, ул. Космонавтов, 53 г. Винница. | + (380432) 561297 |
| | ООО "Риколд" г. Хмельницкий, ул. Примакова, 52 г. Хмельницкий. | + (380382) 701395 |
| | ООО "Артель" г. Киев, ул. Нищинского, 5 г. Киев. | + (38044) 4070564 |
| | ООО "Синт" г. Киев, ул. Желябова, 8/4 г. Киев. | + (38044) 5017009 |
| | ООО "Технокомплектинвест" г. Киев, ул. Промышленная, 2 г. Киев. | + (38044) 5762024 |
| | ООО "Медтерм" Одесская обл., Коминтерновский р-н, с. Красноселка, ул. Совхозная, 1 г. Одесса. | + (38048) 7114294 |
| Эстония | | |
| | ООО "Газиексперт" г. Таллинн, Петербургское шоссе, 90 г. Таллинн. | + (3726) 214966, 212409 |

| | | |
|----------|--|---|
| Беларусь | РТУ СП ОАО "Брестгазоаппарат" 224016 г. Брест, ул. Карбышева, 4 г. Брест. | + (375162) 235097 |
| | ОПГХ "Брестмежрайгаз" 224012 г. Брест, ул. Янки Купалы, 80 г. Брест. | + (375162) 446093 |
| | ОДО "Домтехсервис" 210026 г. Витебск, пр-т Людникова, 4 г. Витебск. | + (375212) 432257 |
| | ОП "Витебскгаз" 210029 г. Витебск, ул. В. Терешковой, 3 г. Витебск. | + (375212) 472030 |
| | ГОПГХ "Гомельмежрайгаз" 226696 г. Гомель, ул. Владимировая, 4 г. Гомель. | + (375232) 428721 |
| | ООО "Нора - Сервис" 245640 г. Гомель, ул. Интернациональная, 10 г. Гомель. | + (375232) 741173 |
| | ООО "Салби - Гродно" 230009 г. Гродно, ул. Горького, 72-210 г. Гродно. | + (375152) 417999 |
| | ГОПГХ "Гродномежрайгаз" 230003 г. Гродно, ул. Карского, 2 г. Гродно. | + (375152) 790134 |
| | "Гроднооблгаз" 230003 г. Гродно, пр-т Космонавтов, 60/1 г. Гродно. | + (375152) 790085 |
| | ГМПГХ "Мингаз" 220037 г. Минск, ул. Ботаническая, 11 Заводской район Ленинский район Московский район Октябрьский район Первомайский район Советский район Фрунзенский район Центральный район Партизанский район | + (37517) 2951076 + (37517) 2235156 + (37517) 2089411 + (37517) 2751175 + (37517) 2801120 + (37517) 2620120 + (37517) 2550140 + (37517) 2889663 + (37517) 2992875 |
| | УП "Белрембытэлектро" 220039 г. Минск, ул. Чкалова, 30, оф.64 Республика Беларусь. | + (37517) 2078082 |
| | ООО "Лучший мастер" 220089 г. Минск, ул. Гурского, 37, пом.6 н г. Минск. | + (37517) 2773419 |
| | РУП "Могилевторгтехника" 212011 г. Могилев, ул. Белинского, 35 г. Могилев. | + (375222) 242570 |
| | ОПГХ "Могилевмежрайгаз" 212030 г. Могилев, ул. Габровская, 11 г. Могилев. | + (375222) 482410 |